



* E N 1 7 6 7 9 1 1 3 4 J P *

送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)


JAPAN 職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 176 791 134 JP

From (Sender) Name & Address Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 06 13 受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute) 総重量 Total gross weight 200 g	郵便料金 送料 合計金額 Postage Paid 468 円 (yen)
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food HSCコード HS tariff number 内容品の原産国 Country of origin of goods 内容品の個数 Number of items contained 1 正味重量 Net weight 内容品の価格 Value USD4.68		To (Addressee) Name & Address Younghee Lee Younghee Lee 11, Jungang-ro 17beon-gil, Sokcho-si, Gangwon-do (Gyo-dong, Misoum The View Apartment) 111-121 Room Postal Code 24853 Country KOREA TEL 010-8705-0821 FAX 010-8705-0821	
内容品種別 Contents type <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents		日本円換算合計 (円) Total Value 468 Yen	
社内確認用 <input checked="" type="checkbox"/> 航空危険物の説明・確認 <input checked="" type="checkbox"/> 輸出申告対象 (20万円超) が確認		No commercial value for customs purpose only.	
内容品は危険物に該当しません。危険物の標識のため、開封される場合があります。同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		20万円超 申告対象郵便物 この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces	
ご署名 Signature of the sender 		ご注意! この用紙は送り状です。専用パウチに入れてください。 (To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note.	

山折り後、専用パウチに入れてください

【印刷について】

• A4白色用紙に片面印刷してください。印刷が鮮明であれば白黒印刷でも構いません。

【ラベルの取扱いについて】

- 印刷されたすべての書類について署名欄に自筆で署名してください。
- 切り離しが必要なものについては、はさみ等で切り離してから送り状と併せて差出してください。
- 郵便物の種類や宛先によって、印刷される書類の枚数は変わります。
- ラベルを封入する専用パウチは、郵便局の窓口にて用意しております。

【送り状の有効期間について】

• 印刷した送り状は、発送予定日 (送り状の受付年月日に印刷された日付) およびその前後7日間であれば、ご利用頂けます。